



CERTIFICATO N. 50 100 14484 - Rev. 004

## I.S.I.S. Nautico "Tomaso di Savoia Duca di Genova - L. Galvani"

Dirigenza e Sede amministrativa P.zza Hortis, 1 - 34123 Trieste

Tel. 040 300888 - 300683

Sede di Via Campanelle 266 - 34149 Trieste

Tel. 040 395565

C.F. 80017410327 Partita Iva: 01017760321

e-mail: [tsis00200t@istruzione.it](mailto:tsis00200t@istruzione.it) - [tsis00200t@pec.istruzione.it](mailto:tsis00200t@pec.istruzione.it)

All'attenzione dei/delle Dirigenti degli ITTL  
e p.c. alla dott.ssa Rosalba Bonanni  
tramite le relative PEO istituzionali

**Oggetto: progetto nazionale CLIL for Seafarers – consuntivo e ripresa delle attività.**

Carissime Colleghe e Carissimi Colleghi,

si ritiene utile premettere la seguente informazione: è indetta una riunione a distanza prevista per il giorno

**lunedì 16 gennaio 2023 alle ore 11:00**

alla quale siete invitati a partecipare assieme ad un referente scolastico delegato alla gestione dei rapporti con la rete "CLIL for seafarers". La durata prevista della riunione è di un'ora circa e si è scelto un orario mattutino giacché molti di noi saranno impegnati negli scrutini. Si richiede quindi uno sforzo organizzativo a supporto della presenza di detti insegnanti che, se in servizio, dovrebbero essere sostituiti nel lavoro in classe.

**Si fornisce il link alla videochiamata:**

[https://teams.microsoft.com/l/meetup-join/19%3ameeting\\_NzQvZWM2MmItZDJmMi00ODNkLWIxM2MtNjVjODgzNzI5Nzk0%40thread.v2/0?context=%7b%22Tid%22%3a%22d6bab7a6-db79-40c0-9104-cc526f0bc843%22%2c%22Oid%22%3a%228632e7a8-6898-40c9-a273-a7f0125f78df%22%7d](https://teams.microsoft.com/l/meetup-join/19%3ameeting_NzQvZWM2MmItZDJmMi00ODNkLWIxM2MtNjVjODgzNzI5Nzk0%40thread.v2/0?context=%7b%22Tid%22%3a%22d6bab7a6-db79-40c0-9104-cc526f0bc843%22%2c%22Oid%22%3a%228632e7a8-6898-40c9-a273-a7f0125f78df%22%7d)

Considerato il fatto che il progetto "CLIL for seafarers" è partito nel mese di settembre 2019 e che si è bloccato nel mese di febbraio 2020 per ben noti motivi, si ritiene di fornire il punto della situazione a tutt\* voi anche in considerazione del fatto che gli avvicendamenti alla dirigenza nelle singole scuole possono avere interrotto quel filo rosso che lega la progettazione delle attività connesse al progetto alla sua materiale ed effettiva realizzazione.

Corre l'obbligo premettere un'informazione rilevante e di cui occorre tenere in debita considerazione: **la rendicontazione del progetto deve essere presentata nel mese di ottobre 2023** e, di conseguenza, quella che abbiamo davanti è una road map ad alta intensità realizzativa.

### **1. Formazione metodologica universitaria per docenti di livello C1**

Una prima urgenza è relativa alla ricerca di **docenti che siano disponibili ad affrontare una formazione universitaria sulla metodologia CLIL**. Requisito necessario è il possesso di un livello linguistico di tipo

C1 (se non certificato, occorrerà certificarlo) oppure di livello B2 (con “dichiarazione d’onore” di impegnarsi a raggiungere il livello C1 entro la fine del corso). Al fine di ricercare nelle 69 scuole della rete i/le docenti che vogliono impegnarsi in questo percorso, in allegato in calce alla presente forniamo un testo da copia-incollare (ed eventualmente adattare) che **chiediamo a ciascuno di trasformare urgentemente in circolare** utile alla raccolta nazionale dei nominativi. Con la presente si anticipa che è garantita la partecipazione di un docente per scuola se corrispondente ai seguenti requisiti: livello linguistico come sopra indicato, insegnante di macchine, navigazione, elettrotecnica o diritto. Per ovvi motivi di opportunità, si cercherà di garantire un posto a ciascuna scuola, ma è parimenti evidente che i posti lasciati liberi da scuole senza candidati/e saranno riallocati su quelli in grado di soddisfare questi requisiti.

## **2. Progettazione delle unità didattiche secondo la modalità CLIL**

In questi giorni, il coordinamento delle scuole è al lavoro per ricostituire il gruppo di lavoro che ha già elaborato, nel periodo settembre 2019/gennaio 2020, delle unità didattiche di tipo CLIL. Il gruppo di lavoro che si verrà a formare avrà il compito di analizzare il lavoro svolto e di completarlo entro il mese di gennaio 2023 al fine di fornire dette unità didattiche ai “team teaching CLIL” di ciascuna scuola. **Laddove nella vostra scuola ci siano insegnanti di navigazione, elettrotecnica, macchine e diritto che ritenete interessati e all’altezza di entrare in questo gruppo di lavoro, siete invitati a comunicarlo con somma urgenza.** Il gruppo incaricato di realizzare questo lavoro, nell’elaborare le proposte formative avrà cura di privilegiare quelle che statisticamente vengono erogate nel periodo febbraio/giugno per ovvi motivi di realizzabilità materiale.

## **3. Erogazione delle unità didattiche secondo la modalità CLIL**

Le unità didattiche costruite secondo la metodologia CLIL saranno fornite a tutti gli istituti nautici, in particolare a quelli aderenti al progetto. È quindi compito della singola istituzione scolastica costituire dei gruppi di lavoro, chiamati “team teaching CLIL”, entro i quali inserire insegnanti di macchine, navigazione, elettrotecnica e diritto, per quel che riguarda le discipline non linguistiche (DNL), e da un/una insegnante di inglese che svolga il ruolo di supporto tecnico ai/alle colleghi/e. Gli/Le insegnanti del “team teaching CLIL” della singola scuola saranno incaricati di erogare i moduli formativi elaborati dal gruppo di lavoro nazionale. Nella speranza di avere fornito un quadro sufficientemente chiaro di quello che ci aspetta, confidando nella proficua collaborazione di ciascuno di voi, mi è gradita l’occasione per augurare a tutti “buon vento”.

*Il Dirigente scolastico reggente*  
**Dott. ssa Susanna TESSARO**  
*(firma autografa sostituita a mezzo stampa  
ai sensi dell’art.3, co 2, D.Lgs. 39/1993)*

Segue il testo della bozza della circolare che si richiede di inviare ai/alle docenti delle rispettive scuole.

## Allegato

**Oggetto: progetto nazionale CLIL for Seafarers – consuntivo e ripresa delle attività.**

Gentili Docenti,

con la presente si ritiene di informare e coinvolgere un sottoinsieme di voi particolarmente profilato entro i vincoli del progetto “CLIL for seafarers” che prevede l’istituzione in ciascuna scuola di un “team teaching CLIL” (TTC) composto da docenti di discipline non linguistiche (macchine, navigazione, elettrotecnica e diritto) coadiuvati da un/una insegnante di lingua inglese. A questi docenti saranno fornite unità didattiche di tipologia CLIL che dovranno essere erogate dai docenti del “team teaching CLIL” (TTC). Queste unità didattiche sono state costruite, e sono in costruzione, da un gruppo di insegnanti già costituitosi a livello nazionale e che potrà essere integrato da docenti che vorranno segnalarsi tramite la dirigenza le cui candidature con la presente si sollecitano. Si precisa che questi insegnanti devono essere di queste materie: macchine, navigazione, elettrotecnica e diritto.

Detto questo, a corollario della costituzione del “team teaching CLIL” (TTC), la rete “CLIL for seafarers” raccoglie le candidature dei docenti delle singole scuole interessati a svolgere un percorso formativo universitario di 60 CFU sul tema della metodologia didattica CLIL fornito a distanza. Detto corso sarà presumibilmente erogato a partire dal mese di marzo 2023 per i dodici mesi successivi. Sono requisiti di accesso il possesso di un livello linguistico di tipo C1 oppure di un livello linguistico di tipo B2 (ma in questo secondo caso bisogna garantire l’impegno personale a raggiungere il livello linguistico C1 entro il termine del percorso universitario). Sono invece elementi prioritari i seguenti: essere insegnante delle materie sopra indicate (macchine, navigazione, elettrotecnica e diritto, in subordine le altre), essere insegnante di ruolo (in subordine con contratto a tempo determinato). Al fine di selezionare il/la docente più indicato/a il questionario di seguito indicato chiede anche di stimare il numero di anni di lavoro che ci si aspetta di erogare ancora prima della pensione.

Solo ed esclusivamente a chi decida di impegnarsi in questo percorso formativo universitario che, prevedendo il conseguimento di un titolo universitario del tipo del Master (60 CFU) e coi requisiti linguistici sopra indicati, si richiede di compilare la seguente scheda di candidatura:

<https://forms.gle/k9Px4kaFCJ9D3kr57>

Si ritiene utile informare che ciascuna scuola aderente al progetto ha diritto a segnalare una propria candidatura, ma che i posti lasciati liberi da scuole senza candidati saranno assegnati secondo le priorità già sopra evidenziate. In questa sede si ritiene di sollecitare tutte le candidature possibili, riservando l’eventuale selezione e contenimento delle stesse in un secondo momento anche tenuto conto del quadro nazionale che emergerà.

Non è indicata una scadenza mandataria per la compilazione di questa scheda, ma **il coordinamento di rete nazionale prenderà alcune decisioni già a metà del mese di gennaio, si ritiene quindi di richiedere la compilazione della stessa entro breve.**

Si ritiene parimenti utile informare, in merito all’eventuale partecipazione al Master appena citato, che gli insegnanti certificati CLIL possono essere valorizzati dalle risorse di istituto tramite i fondi della valorizzazione del merito, che è immaginabile che questo tipo di insegnanti siano favoriti nell’intraprendere la carriera di “docente esperto” (diventato “docente stabilmente incentivato” ai seguito di contrattazione nazionale) di cui si è sentito parlare molto recentemente. È tuttavia assodato il fatto che i docenti certificati CLIL godano di un punteggio aggiuntivo nella valutazione dei titoli del “concorso a preside” di cui è stato pubblicato in Gazzetta Ufficiale il quadro normativo generale.

Nel ringraziare per l’attenzione, saluto cordialmente augurando una proficua ripresa dell’anno scolastico.

il Dirigente scolastico